

# Histoires d'animaux à la guerre



## Allons en mission d'appréciation!

Bonjour, les enfants. Merci de nous rendre visite au Club du Souvenir!

Il se passe beaucoup de choses ici. Le jour du Souvenir et la Semaine des vétérans approchent à grands pas. Pour nous préparer, nous voulons en savoir plus sur les vétérans et vétéraines du Canada. Les vétérans sont des personnes qui ont servi dans les forces armées pour nous protéger, et pour protéger notre pays. Ils ont également défendu la paix et la liberté dans le monde entier.

Les vétérans ont tant fait pour nous! Qu'est-ce qu'on peut faire pour eux? Il est important de se renseigner sur leur service. Il faut aussi montrer aux vétérans que nous apprécions tout ce qu'ils ont fait pour nous. Il existe de nombreuses façons de dire merci. Tu peux porter un coquelicot. Tu peux assister à une cérémonie commémorative. Tu peux serrer la main d'un vétéran.

Tu peux aussi nous rejoindre et participer à une **mission d'appréciation**. Ton but? Montrer aux vétérans à quel point nous sommes reconnaissants de tout ce qu'ils ont fait. Commence par lire ce journal. Découvre ce que nous faisons dans notre Club. Discute ensuite avec ton enseignant et les autres élèves. Pense à une façon de rendre hommage aux braves vétérans qui vivent dans ta communauté!

### Comment vas-tu te souvenir?

#### Dates importantes

**11 novembre** : Le jour du Souvenir, nous nous souvenons des militaires qui sont morts en service

**5 au 11 novembre** : La Semaine des vétérans nous aide à apprécier et à remercier les vétérans du Canada



Anciens Combattants  
Canada

Veterans Affairs  
Canada

[veterans.gc.ca/educateurs](http://veterans.gc.ca/educateurs)

Canada

## FAIRE TES RECHERCHES



Wouf! Je suis Gandi le chien. Savais-tu que plus de deux millions de Canadiens ont servi dans notre armée? Ça, c'est beaucoup de monde! Il peut être très difficile de servir en uniforme. Les militaires acceptent de risquer leur vie pour protéger et aider les autres. Que ce soit sur terre, en mer ou dans les airs, aucun rôle dans l'armée n'est facile.

Aujourd'hui, je fais des recherches en ligne. Je veux en apprendre plus sur une personne qui est morte pendant qu'elle servait dans les forces armées du Canada. Je vais choisir un nom sur le **monument commémoratif de guerre** de ma ville. Je visiterai des sites Web, comme le **Mémorial virtuel de guerre du Canada**, pour en apprendre sur cette personne.

La personne sur laquelle je fais des recherches est morte dans un autre pays et est enterrée loin de chez elle. Lorsque les militaires meurent pendant leur service, ils ne peuvent pas devenir des vétérans. La personne que j'apprends à connaître n'a jamais eu la chance de vieillir. Je me souviendrai d'elle pour honorer son service et son sacrifice.



Un jeune visitant la tombe du soldat Bukan Singh.

Photo obtenue avec la permission de Sandeep Singh Brar

## ÊTRE UN BON VOISIN!



Bonjour, je suis Win l'ourse. L'une des meilleures choses à propos de la vie en communauté est l'entraide entre les personnes. Les voisins se donnent un coup de main en cas de besoin. Cependant, les membres des Forces armées canadiennes peuvent apporter une aide encore plus grande si des problèmes graves surviennent.

Les ours sont assez forts. Ce que je peux accomplir tout seul n'est rien comparativement à ce que les membres des Forces armées canadiennes peuvent faire ensemble. Nos **militaires** ont apporté leur aide chez nous après des feux de forêt, des inondations et de grandes tempêtes. Ils sont également venus à la rescousse lorsque des avions se sont écrasés ou que des navires se sont trouvés en difficulté en mer.

Ils ne se contentent pas d'aider leurs voisins ici au Canada. Ils aident aussi d'autres pays. Nos vétérans sont allés aux États-Unis et dans les Caraïbes pour apporter leur aide après des ouragans. Ils se sont rendus au Népal et à Haïti pour aider après des tremblements de terre. Ils ont aussi protégé la paix au Rwanda et à Chypre. Peux-tu trouver tous ces lieux sur une carte? Peu importe où on a besoin d'eux, nos militaires ont souvent été là pour contribuer!

Je connais une bonne façon de souligner comment les vétérans canadiens ont apporté leur soutien aux autres! Il faut essayer de leur ressembler, mais à notre manière. Il y a des gens qui ont besoin d'aide dans ma communauté. C'est pourquoi le Club du Souvenir organise une collecte d'aliments. Chaque petit geste compte lorsque nous travaillons ensemble!

Comment seras-tu un bon voisin?



Équipe médicale aidant un blessé après un tremblement de terre au Népal en 2015.



**Extra!** Regarde notre vidéo sur comment être un bon voisin. La vidéo met en scène Siffleur le pigeon et Gandi le chien! Ils discutent de la façon dont les membres des Forces armées canadiennes ont aidé les autres.



## SOUTENIR LES FAMILLES MILITAIRES



Il y a peut-être des enfants dans ton école dont les membres de leur famille portent l'uniforme. Tu es peut-être l'un d'entre eux! En cette Semaine des vétérans, n'oublions pas les familles militaires. Il est important pour nous de rendre hommage aux vétérans qui ont servi. Mais il est également important de se rappeler que leurs familles font aussi des sacrifices pour la paix.

Je vais aller cueillir des pissenlits pour nous aider à leur rendre hommage. Les pissenlits sont un symbole pour les familles militaires. Ils sont jolis, mais sont aussi résilients. Ils peuvent pousser presque partout. Comme les pissenlits, les familles militaires prennent racine partout où elles sont déployées. Tu peux soutenir les vétérans et leurs familles en étant un bon ami.



C'est moi, Ellie l'éléphante! Il peut être difficile d'être dans l'armée. Les personnes qui servent dans les Forces armées canadiennes donnent beaucoup d'elles-mêmes lorsqu'elles font leur travail. Mais les membres de leur famille font aussi des sacrifices. Imagine que ta mère, ton père, ton grand frère ou ta grande sœur est dans l'armée. Imagine-les voyager loin de chez toi pour aider les autres?

Tu t'ennuierais tellement d'eux. Tu t'inquiéterais de savoir s'ils sont en sécurité. De nombreux militaires doivent déménager souvent. Leurs familles les accompagnent généralement. Il peut être très difficile de se dépayser aussi souvent.

Des membres des Forces armées canadiennes et leur famille.

## COMPTE LE SOUVENIR

Résous les équations pour trouver le nombre que chaque symbole du Souvenir représente.

	<b>Coquelicot</b>		<b>Poupée Izzy</b>
	<b>Couronne</b>		<b>Médaille</b>
	<b>Colombe</b>		<b>Monument</b>

### Addition et soustraction

	$+ \text{ Poppy flower} = 2$		$+ \text{ Poupée Izzy} = \text{Medal}$
	$- \text{ Poppy flower} = 2$		$- \text{ Medal} = 6$
	$+ \text{ Dove} = 8$		$+ \text{ Poppy flower} = \text{Monument}$

### Multiplication et division

	$\times \text{ Dove} = \text{Monument}$		$\div \text{ Monument} = \text{Poppy flower}$
	$\times \text{ Poppy flower} = \text{Monument}$		$\times \text{ Poppy flower} = \text{Medal}$
	$\times \text{ Medal} = \text{Monument}$		$\times \text{ Dove} = \text{Poppy flower}$

# CULTIVER LE SOUVENIR



Bonjour, je suis Bonfire Jr. le cheval. Il existe de nombreuses façons de montrer aux vétérans canadiens que nous les apprécions et que nous nous souvenons d'eux. Toutefois, je pense que la façon la plus colorée est d'utiliser des plantes et des fleurs!

La fleur commémorative la plus connue est le **coquelicot**!

Chaque année, en novembre, nous lisons ces mots lors de cérémonies commémoratives :

**« Au champ d'honneur, les coquelicots  
Sont parsemés de lot en lot »**

Il s'agit d'un passage tiré du célèbre poème *In Flanders Fields* (Au champ d'honneur). Il a été écrit par le lieutenant-colonel John McCrae, en 1915. C'était pendant la Première Guerre mondiale. John était un médecin militaire canadien. Il a vu des coquelicots rouges pousser sur les champs de bataille et dans les cimetières militaires. Son poème émouvant a rapidement été connu dans le monde entier. C'est pourquoi des millions de personnes portent des coquelicots chaque année, au mois de novembre. Les coquelicots sont toujours un symbole important du Souvenir 110 ans plus tard.

Cette année, je plante des graines de coquelicots devant le Club du Souvenir.

Cultivons ensemble le Souvenir!



## Myosotis

Ces petites fleurs bleues sont un symbole du Souvenir à Terre-Neuve-et-Labrador.



## Feuille d'érable

La feuille d'érable est le symbole de notre pays, le Canada.



## Tulipe

Il y a plusieurs couleurs de tulipes. Elles symbolisent l'amitié entre le Canada et les Pays-Bas.



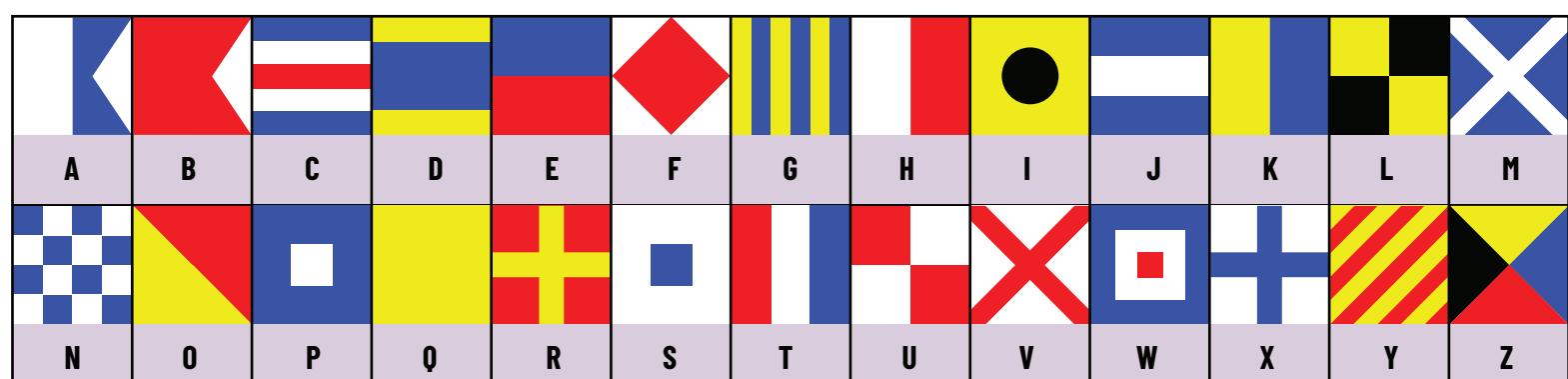
Des Néerlandais offrent des fleurs à un soldat.

## LE SAVAIS-TU?

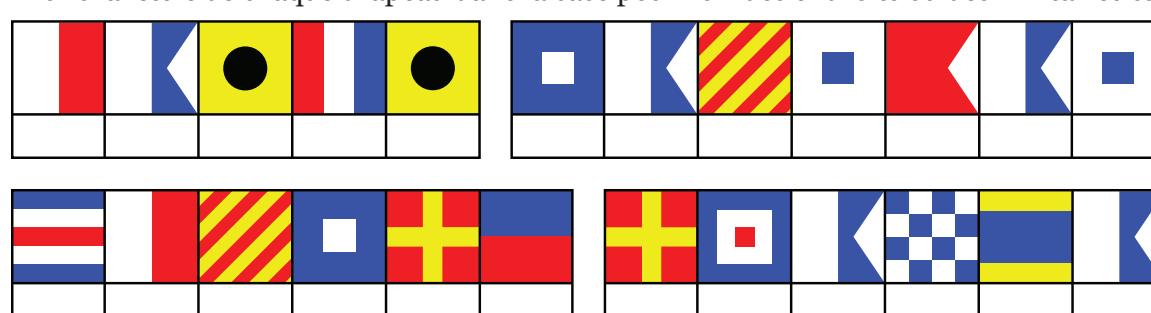
Les tulipes sont un **symbole** spécial du Souvenir pour les gens du Canada et des Pays-Bas. Ces pays sont devenus des amis spéciaux pendant la Seconde Guerre mondiale. La guerre a été une période très difficile pour les habitants des Pays-Bas. Nos soldats sont allés les aider. Malheureusement, plus de 7600 Canadiens sont morts en combattant pour libérer les Pays-Bas. Le peuple néerlandais n'a jamais oublié. Les Pays-Bas envoient chaque année des milliers de bulbes de tulipes au Canada. Quel cadeau de remerciement coloré! Les tulipes fleurissent chaque printemps dans notre capitale : Ottawa.

## MESSAGE CODÉ EN MER

Les marins communiquent avec des drapeaux. Chaque drapeau représente une lettre de l'alphabet. Se faire comprendre est essentiel pour les militaires! Essaie de décoder ce que les drapeaux signifient.



Écris la lettre de chaque drapeau dans la case pour voir des endroits où des militaires canadiens ont servi :



Dessine les drapeaux pour épeler CANADA

<b>C</b>	<b>A</b>	<b>N</b>	<b>A</b>	<b>D</b>	<b>A</b>

## FABRIQUER UN ARBRE DE LA PAIX

Bonjour à tous, je suis Siffleur le pigeon. En tant qu'oiseau, je peux parcourir de grandes distances. J'ai visité de nombreuses régions du monde, mais voler au-dessus des pays touchés par la guerre peut être difficile. C'est pourquoi j'essaie d'apporter la paix partout où je vais!

Les vétérans canadiens ont beaucoup travaillé pour instaurer et protéger la paix. Ils ont dû quitter leurs maisons, où ils étaient en sécurité, pour aller loin, là où les conflits faisaient des victimes. Dans des endroits comme l'Amérique centrale et Haïti, par exemple. Lorsqu'ils participaient à ces missions de paix, les militaires portaient souvent des casques bleus. Cela les identifiait comme des soldats de la paix.

Je ne suis peut-être qu'un petit pigeon, mais j'ai de grands rêves! Je sais que si je fais beaucoup d'efforts, je peux accomplir de grandes choses.

Aujourd'hui, je fabrique un arbre de la paix avec mes amis. Nous découpons et colorions des colombes et des coquelicots de la paix. Nous plions des grues de la paix. Nous écrirons les noms des vétérans dont nous nous souvenons sur des cartes en forme de **feuille d'érable**. Nous pourrions aussi écrire nos noms en guise de promesse de ne jamais oublier. Nous placerons ces symboles de **paix** et de commémoration sur notre arbre.

Ta classe sera-t-elle aussi une artisanne de la paix?



Un pilote canadien lors d'une mission de paix des Nations Unies au Honduras en 1990.



## TÉMOIGNER NOTRE RESPECT AU MONUMENT

Je suis Pax le mouton. Bêêêê!  
Je fais quelque chose de spécial aujourd'hui.  
Je fais une couronne avec mes empreintes de sabots.

Ma couronne montre mon respect envers les vétérans.

C'est facile de fabriquer une couronne.  
Veux-tu essayer?

Trace l'empreinte de ta main sur du papier.  
Demande à tes amis de tracer leur main aussi!  
Découpe les empreintes de mains.  
Colle-les en cercle.  
Décore ta couronne avec des coquelicots rouges.

Fabriquer une couronne du Souvenir montre que nous nous souvenons et que nous apprécions les vétérans. Le 11 novembre est un jour spécial que nous appelons le « jour du Souvenir ». Nous pouvons déposer nos couronnes sur un monument commémoratif de guerre.



Photo : Debbie Jiang

Couronnes au pied d'un monument commémoratif de guerre en Colombie-Britannique.

## MÉLI MÉ-MOT

Voici une liste de mots utilisés dans le journal.  
Écris les mots qui correspondent aux indices.  
Ensuite, place les lettres des cases colorées dans le bon ordre pour compléter la phrase.

**CIMETIÈRES CÉRÉMONIE MESSAGE  
MÉMORIAL VÉTÉRAN TULIPES**

1. Une personne qui a servi dans les forces armées pour nous protéger.



2. Simone écrit ceci pour remercier un vétéran.



3. Un événement qui a lieu lors du jour du Souvenir.



4. Des fleurs de l'amitié entre les Pays-Bas et le Canada.



5. Les coquelicots poussaient près des champs de bataille et ces endroits durant la Première Guerre mondiale.



6. Monument qui rend hommage aux militaires.



Porter un coquelicot est une manière de démontrer ton \_\_\_\_\_ envers les vétérans.

## VRAI OU FAUX

As-tu bien lu les histoires du journal? Chaque énoncé ci-dessous est vrai ou faux. Si tu as bien répondu, toutes les lettres encerclées dans la colonne « vrai » donnent la réponse à la question.

	Vrai	Faux
1. Gandi fait une recherche sur le Mémorial virtuel de guerre du Canada.	P	M
2. Gandi dit que 5 000 Canadiens ont servi dans les forces armées.	W	P
3. Win dit que les militaires aident au Canada après des feux et des inondations.	A	I
4. Win et les membres du Club du Souvenir organisent une danse.	T	S
5. Ellie dit que les familles des militaires déménagent souvent.	Y	G
6. Ellie va ramasser des roses pour rendre hommage aux familles militaires.	E	O
7. Bonfire Jr. dit que le coquelicot est la fleur commémorative la plus connue.	S	A
8. Bonfire Jr. va planter un sapin près du Club du Souvenir.	V	C
9. Siffleur dit que des vétérans canadiens ont aidé les gens à Haïti.	B	V
10. Siffleur fait une chanson pour les vétérans.	E	U
11. Pax plie une grue de la paix.	O	J
12. Pax dit de coller les empreintes de mains en cercle.	A	F
13. Simone veut remercier les vétérans.	S	C
14. Simone dessine sur un ordinateur.	H	T

Quel pays donne des bulbes de tulipes au Canada chaque année depuis la Seconde Guerre mondiale?

Réponse : \_\_\_\_\_

## DIRE MERCI



**Les actes de gentillesse réchauffent le cœur des gens.**

Bonjour les amis, je suis Simone la chatte.

Quand j'étais un petit chaton, il y a eu une grande inondation dans ma ville. Beaucoup de routes étaient recouvertes d'eau. Certaines personnes ne pouvaient pas quitter leur maison. Nous étions dans le pétrin!

Des membres des Forces armées canadiennes sont venus aider. Ils ont travaillé fort pour contenir la montée des eaux. J'ai entendu dire que des soldats et des pompiers avaient sauvé des personnes et des animaux comme moi.

**Les mots gentils réchauffent le cœur des gens.**

Je veux remercier les vétérans qui ont aidé ma communauté lorsque nous en avions le plus besoin.

J'écris un simple message sur une carte. J'ai hâte de la remettre à un vétéran! Ils en ont fait beaucoup pour aider les gens du Canada au fil des ans. Comment pourrais-tu remercier les vétérans pour ce qu'ils ont fait?



Membres de l'Aviation royale canadienne évacuant des gens par hélicoptère lors d'une inondation en Alberta, en 2013.